

WITHDRAWAL OF FUNDS نموذج سحب الأموال

Cara Markets Financial Brokers LLC ("Cara Markets") is a limited liability company incorporated under the laws of the United Arab Emirates. It is registered under Commercial License No. [1386998]. Cara Markets is authorized and regulated by the UAE Securities and Commodities Authority (SCA), with License No. [20200000244], to conduct brokerage trading of over-the-counter (OTC) derivatives and currencies in the spot market.
Registered Office: Suite 112, Building No. 4, Gold & Diamond Park, Sheikh Zayed Road, Dubai, United Arab Emirates Email: info@caramarkets.com Website: www.caramarkets.com

كأرا ماركيتس للوساطة المالية ذ.م.م. ("كأرا ماركيتس") هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. وهي مسجلة بموجب الرخصة التجارية رقم [1386998]. كأرا ماركيتس مرخصة ومنظمة من قبل هيئة الأوراق المالية والسلع في الإمارات العربية المتحدة (SCA)، برقم تسجيل [20200000244]، لممارسة تداول الوساطة في المشتقات والعملات خارج البورصة (OTC) في السوق الفوري.

المكتب المسجل: جناح 112، مبنى رقم 4، مجمع الذهب والألماس، شارع الشيخ زايد، دبي، الإمارات العربية المتحدة
البريد الإلكتروني: info@caramarkets.com
الموقع الإلكتروني: www.caramarkets.com

General Account Information

معلومات عامة عن الحساب

Account Name	اسم الحساب
Account Number	رقم الحساب
Email Address	عنوان البريد الإلكتروني
Phone Number	رقم الهاتف
Withdrawal Amount (in currency of account denomination)	مبلغ السحب (بعملة فئة الحساب)
Your bank account currency	عملة حسابك المصرفي
Do you want to close your account?(Yes/No)	هل تريد إغلاق حسابك؟ (نعم/ لا)

Please note Cara Markets will only wire funds to the bank accounts on record or to the original funding source. Cara Markets will not make third party payments. Where an account was funded via credit card, all funds will be returned to the funding credit card(s). Only profits may be returned via wire.

يرجى ملاحظة أن شركة كارا ماركيتس للوساطة المالية ذ.م.م ("كارا ماركيتس") لن تقوم بتحويل الأموال إلا إلى الحسابات المصرفية المسجلة أو إلى مصدر التمويل الأصلي. لن تقوم شركة كارا ماركيتس للوساطة المالية ذ.م.م ("كارا ماركيتس") بإجراء مدفوعات لطرف ثالث. في حالة تمويل الحساب عبر بطاقة ائتمان، سيتم إرجاع جميع الأموال إلى بطاقة الائتمان التي تم تمويل الحساب من خلالها. لا يمكن إرجاع سوى الأرباح عبر التحويل.

Method 1 - Wire Transfer

الطريقة الأولى - التحويل البنكي

Please note the Beneficiary must be the same as the account holder.

يرجى ملاحظة أن المستفيد يجب أن يكون هو نفسه صاحب الحساب.

Beneficiary Name

اسم المستفيد

Beneficiary Address (include city and country)

عنوان المستفيد (يتضمن المدينة والدولة)

Beneficiary Bank Name

اسم البنك المستفيد

Cara Markets Financial Brokers LLC ("Cara Markets") is a limited liability company incorporated under the laws of the United Arab Emirates. It is registered under Commercial License No. [1386998]. Cara Markets is authorized and regulated by the UAE Securities and Commodities Authority (SCA), with License No. [20200000244], to conduct brokerage trading of over-the-counter (OTC) derivatives and currencies in the spot market.

Registered Office: Suite 112, Building No. 4, Gold & Diamond Park, Sheikh Zayed Road, Dubai, United Arab Emirates Email: info@caramarkets.com Website: www.caramarkets.com

***كارا ماركيتس للوساطة المالية ذ.م.م ("كارا ماركيتس") هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. وهي مسجلة بموجب الرخصة التجارية رقم [1386998]. كارا ماركيتس مرخصة ومنظمة من قبل هيئة الأوراق المالية والسلع في الإمارات العربية المتحدة (SCA)، برقم تسجيل [20200000244]، لممارسة تداول الوساطة في المشتقات والعملات خارج البورصة (OTC) في السوق الفوري.

***المكتب المسجل: جناح 112، مبنى رقم 4، مجمع الذهب والألماس، شارع الشيخ زايد، دبي، الإمارات العربية المتحدة

***البريد الإلكتروني: info@caramarkets.com

***الموقع الإلكتروني: www.caramarkets.com

Beneficiary Bank Account Number	رقم حساب المستفيد
Beneficiary Bank Address (include city and country)	عنوان البنك المستفيد (يتضمن المدينة والدولة)
Bank SWIFT/BIC	رمز تعريف البنكرمز السويقت الخاص بالبنك
IBAN	رقم الحساب المصرفي الدولي
Sort Code (UK)	رمز الفرز (المملكة المتحدة)
BSB (Australia)	فرع البنك في الولاية (أستراليا)
ABA Number (US)	رقم جمعية المصرفيين الأمريكية (الولايات المتحدة)
The below information is required if the currency requested is outside the local currency location	المعلومات أدناه مطلوبة إذا كانت العملة المطلوبة خارج موقع العملة المحلية

Correspondent or Intermediary Bank Name	اسم البنك المراسل أو الوسيط
Correspondent or Intermediary Bank SWIFT/BIC	البنك المراسل أو الوسيط رمز تعريف البنك/ رمز السويقت

Method 2 - Credit Card

الطريقة الثانية - بطاقة الائتمان

I/We, the undersigned, hereby authorize Cara Markets Financial Brokers LLC to execute my/our request in accordance with the instructions provided above

أنا/نحن، الموقعون أدناه، نفوض بموجب هذا شركة كارا ماركيتس للوساطة المالية ذ.م.م ("كارا ماركيتس") بتنفيذ طلبي/طلبنا وفقاً للتعليمات الواردة أعلاه

Visa	فيزا	Mastercard	ماستركارد
AMEX	أمريكان إكسبريس	Discover	اكتشف
Other	أخرى		

Last four (4) digits of credit card

آخر أربعة (4) أرقام من بطاقة الائتمان

Expiration Date

تاريخ انتهاء الصلاحية

Customer Acknowledgement

إقرار العميل

I/We, the undersigned, hereby authorize Cara Markets Financial Brokers LLC to execute my/our request in accordance with the instructions provided above.

أنا/نحن، الموقعون أدناه، نفوض بموجب هذا شركة كارا ماركتس للوساطة المالية ذ.م.م ("كارا ماركتس") بتنفيذ طلبي/طلبنا وفقاً للتعليمات الواردة أعلاه.

Acknowledged By:

تم الإقرار بذلك من قبل

Primary Authorized Signer;

التوقيع المعتمد الأساسي;

Signature

التوقيع

Full Name

الاسم بالكامل

Title

(Business Accounts Only)

المسمى الوظيفي
(الحسابات التجارية فقط)

Date (DD/MM/YYYY)

التاريخ (يوم / شهر / سنة)

Secondary Authorized Signer (If applicable) ;

التوقيع المعتمد الثانوي (إذا كان ذلك ممكناً);

Signature

التوقيع

Full Name

الاسم بالكامل

Title

(Business Accounts Only)

المسمى الوظيفي
(الحسابات التجارية فقط)

Date (DD/MM/YYYY)

التاريخ (يوم / شهر / سنة)

Cara Markets Financial Brokers LLC ("Cara Markets") is a limited liability company incorporated under the laws of the United Arab Emirates. It is registered under Commercial License No. [1386998]. Cara Markets is authorized and regulated by the UAE Securities and Commodities Authority (SCA), with License No. [2020000244], to conduct brokerage trading of over-the-counter (OTC) derivatives and currencies in the spot market.

Registered Office: Suite 112, Building No. 4, Gold & Diamond Park, Sheikh Zayed Road, Dubai, United Arab Emirates Email: info@caramarkets.com Website: www.caramarkets.com

***كارا ماركتس للوساطة المالية ذ.م.م. ("كارا ماركتس") هي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. وهي مسجلة بموجب الرخصة التجارية رقم [1386998]. كارا ماركتس مرخصة ومنظمة من قبل هيئة الأوراق المالية والسلع في الإمارات العربية المتحدة (SCA)، برقم تسجيل [2020000244]، لممارسة تداول الوساطة في المشتقات والعملات خارج البورصة (OTC) في السوق الفوري.

***المكتب المسجل: جناح 112، مبنى رقم 4، مجمع الذهب والألماس، شارع الشيخ زايد، دبي،

الإمارات العربية المتحدة

***البريد الإلكتروني: info@caramarkets.com

***الموقع الإلكتروني: www.caramarkets.com